



*Prefettura - Ufficio territoriale del Governo di Chieti*

*Area II - Raccordo con gli Enti Locali ; Consultazioni Elettorali*

Prot.n.

Chieti, data del protocollo

Ai Sigg.ri Sindaci dei Comuni della  
Provincia

**LORO SEDI**

Al Sig. Commissario Prefettizio del  
Comune di

**CASELGUIDONE**

E.p.c.

Al Sig. Direttore U.O.C.-Medicina Legale  
ASL di Chieti-Lanciano -Vasto

**CHIETI**

Oggetto: Elezioni del Senato della Repubblica e della Camera dei Deputati, in programma il 25 settembre 2022. Disposizioni per il rilascio di certificazioni sanitarie per il voto degli elettori fisicamente impediti.

Si trasmette, per gli adempimenti di competenza, la circolare in data 11 agosto scorso concernente l'oggetto, qui trasmessa dal Direttore dell'U.O.C. -Medicina Legale della ASL di Chieti-Lanciano-Vasto.



Il Dirigente  
(Braga)



REGIONE ABRUZZO  
AZIENDA SANITARIA LOCALE 2 - LANCIANO-VASTO-CHIETI  
Sede Legale Via Dei Vestini s.n.c. (Palazzina N) - 66100 Chieti  
C.F. e.P. Iva 02307130696

U.O.C. MEDICINA LEGALE  
Direttore Dr. Pietro FALCO

Tel. 0871-358746-Fax: 0871-357997  
e-mail: medicina.legale@asl2abruzzo.it

Prot. n. 1008

Chieti, 11.08.22

ALLA PREFETTURA - UFFICIO TERRITORIALE DEL GOVERNO  
66100-CHIETI

Al Signori Sindaci della Provincia di Chieti

AL COMANDO LEGIONE CARABINIERI "ABRUZZO"  
VIA MADONNA DEGLI ANGELI, 137  
66100-CHIETI

AL DIRETTORE DIPARTIMENTO DI PREVENZIONE  
giuseppa.torzi@asl2abruzzo.it

AI DIRETTORI DD.SS.BB.  
LORO SEDI

AL RESPONSABILE SIESP

AI PRESIDENTI COORDINATORI COMMU  
DR.SSA A.M. BERARDINGELLI  
DOTT. R. CICCARESE  
DR. V. PAOLUCCI  
DR. M. PIATTELLI  
DR.SSA R. SIRANO

AL COORDINATORE  
DOTT. VINCENZO PAOLUCCI  
vincenzo.paolucci@asl2abruzzo.it

L'Ufficio Privacy del Titolare ufficio.privacy@asl2abruzzo.it

p.c. DIRETTORE UOC RISORSE UMANE  
DOTT.SSA MANUELA LOFFREDO  
risorse.umane@asl2abruzzo.it

LORO SEDI

Oggetto: elezioni politiche 25 settembre 2022  
Rilascio certificazione medica per elettori fisicamente impediti

In previsione delle elezioni politiche di domenica 25 settembre 2022, si informa che vengono rilasciati i certificati per elettori fisicamente impediti e/o non deambulanti che ne facciano richiesta.

Il certificato medico è valido per tutta la durata della tessera elettorale e, pertanto, può essere rilasciato - in presenza dei requisiti sanitari - in qualunque momento, per esempio anche nel corso della visita medica per l'accertamento della disabilità. Presentando il certificato medico agli uffici elettorali dei Comuni, è possibile ottenere l'annotazione permanente sulla tessera elettorale (attraverso l'apposizione di un simbolo o di un codice) del diritto al voto assistito.

Gli interessati dovranno presentarsi **PERSONALMENTE** e direttamente al Medico muniti di:

- Un valido documento di riconoscimento in corso di validità;
- Tessera elettorale;
- DOCUMENTAZIONE SANITARIA inerente l'impedimento fisico.

A) Presso l'Unità Operativa di Medicina Legale con accesso diretto senza prenotazione:

➤ Sede di Chieti: via Martiri Lancianesi, 17 – ambulatorio sito al I piano:

mercoledì e giovedì dalle 10.30 alle 11.30

➤ Sede di Lanciano: via Silvio Spaventa, 37 – ambulatorio sito al piano terra:

giovedì dalle 8.30 alle 12.30

➤ Sede di Vasto: via Michetti, 86 – ambulatorio sito al II piano:

lunedì dalle 8.30 alle 12.30

mercoledì dalle 8.30 alle 10.30

B) Presso gli ambulatori dei Distretti Sanitari di riferimento del Comune di residenza del cittadino, nei consueti orari di apertura al pubblico.

C) Presso gli ambulatori dei Medici ex condotti.

Per quanto riguarda i richiedenti l'esercizio del diritto di voto a domicilio si ricorda che esso presuppone l'esistenza di almeno uno dei seguenti requisiti:

- Gravissime infermità, tali che l'allontanamento dall'abitazione risulti impossibile, anche con l'ausilio dei servizi di cui all'articolo 29 della legge 5 febbraio 1992, n° 104;
- Gravi infermità e dipendenza continuativa e vitale da apparecchiature elettromedicali tali da impedire l'allontanamento dall'abitazione;
- Elettori sottoposti a trattamento domiciliare o in condizioni di isolamento fiduciario per Covid-19 come previsto dall'art.4, comma 1, D. L. 4 maggio 2022, n. 41.

Si specifica che le apparecchiature elettromedicali sono quelle attinenti alle funzioni vitali e necessarie all'esistenza in vita. Sono da ritenersi riconducibili a questa fattispecie quelle vicarianti la funzione respiratoria (ventilatori, concentratori di ossigeno, broneo aspiratori, ecc.). Non sono, invece, inclusi gli apparecchi utili alla autonomia personale, quali servo scale, piattaforme elevatrici, carica batterie per carrozzine, ascensori ed altri non indispensabili all'esistenza in vita).

Coloro i quali siano in possesso del libretto nominativo attualmente rilasciato dall'INPS a norma dell'art. 3 della legge 18/12/1973 n° 854, nel quale sia indicata la categoria "ciechi civili" e sia riportato uno dei seguenti codici: 10;11;15;18;19;05;06;07, possono essere ammessi al voto assistito esibendo al seggio tale libretto, senza bisogno di procurarsi il certificato medico di cui sopra.

Il rilascio della certificazione medica per elettori fisicamente impediti potrà avvenire, a richiesta dell'interessato, anche in sede di visita collegiale per l'accertamento dell'invalidità civile, a tal fine si

interessano contestualmente i Presidenti Coordinatori delle Commissioni Mediche Integrate per l'accertamento delle disabilità.

Infine si comunica che come nei precedenti appuntamenti elettorali, l'ASL Lanciano Vasto Chieti predisporrà ambulatori dedicati a questa attività anche nella giornata di voto per chi non sia riuscito a sottoporsi in anticipo all'accertamento per il rilascio della certificazione.

A tal fine i Direttori dei DDSSBB e il Responsabile della UOC del Servizio di Igiene Epidemiologia e Sanità Pubblica, quest'ultimo per i Comuni dove sono presenti i Medici ex-Condotti, sono invitati a comunicare direttamente ai Sindaci i nominativi dei Medici che nei giorni precedenti le consultazioni e nel giorno di domenica 25 settembre 2022 provvederanno al rilascio gratuito dei certificati medici ad elettori fisicamente impediti per esercitare il diritto di voto, come previsto dagli art. 41 e 42 del D.P.R. 16.05.1960, n. 570, nonché ai sensi dell'art. 1 della legge 15 gennaio 1991, n° 15 e successive modificazioni.

I medici incaricati non dovranno versare in condizioni di incompatibilità con le funzioni da svolgere; gli stessi sono autorizzati al trattamento dei dati personali, ai sensi dell'art. 29 del Regolamento Generale sulla Protezione dei Dati n. 679/2016 (GDPR).

Il rilascio dei predetti certificati dovrà essere assicurato nei giorni precedenti la consultazione in parola e durante l'apertura dei seggi elettorali; all'uopo i Direttori interessati, sentiti anche i Sigg. Sindaci, vorranno garantire indicativamente le seguenti fasce orarie:

- **Giovedì 22 settembre 2022:** dalle ore 9.00 alle ore 12.00;
- **Venerdì 23 settembre 2022:** dalle ore 9.00 alle ore 12.00;
- **Sabato 24 settembre 2022:** dalle ore 9.00 alle ore 12.00;
- **Domenica 25 settembre 2022:** dalle ore 9.00 alle ore 12.00 e dalle 15.00 alle 18.00.

Resta inteso che la predetta attività, ove ne ricorrano i presupposti medico-legali, potrà essere espletata anche in epoca antecedente il periodo sopra indicato.

I Direttori in indirizzo sono invitati a dare ed assicurare la fruibilità delle sedi erogative delle prestazioni in oggetto, dandone ampia diffusione.

Al fine di uniformare la redazione dei certificati in parola si allega il fac-simile del modello che i Dirigenti Medici dovranno utilizzare nel rispetto del Regolamento UE n. 2016/679 (GDPR) in materia di protezione dei dati personali e del Decreto Legislativo 10 agosto 2018 n. 101.

Per l'attuazione della presente direttiva ed il coordinamento dei Medici designandi si incarica il Dr. Vincenzo PAOLUCCI, Dirigente Medico di questa UOC, al quale dovranno essere inviati i nominativi dei medici incaricati.

Infine si invitano i Direttori delle UUOO in indirizzo a disporre che le attività rese e rendicontate dai Dirigenti Medici siano trasmesse direttamente alla UOC Risorse Umane per gli adempimenti ai fini delle liquidazioni delle competenze.

Si ringrazia della collaborazione e con l'occasione si inviano i migliori saluti

Il Direttore U.O.C. Medicina Legale  
Pietro FALCO

Il Direttore Sanitario Az.le  
Angelo MURAGLIA

Il Direttore Generale  
Thomas SCHAEEL

Il Direttore Amm.vo  
Giovanni STROPPIA

Allegati n° 1.-Fac-simile certificato medico



REGIONE ABRUZZO  
AZIENDA SANITARIA LOCALE 2 - LANCIANO-VASTO-CHIETI  
UOC di MEDICINA LEGALE  
Direttore DR. Pietro FAÛCO

Prot. N. \_\_\_\_\_

CERTIFICATO MEDICO-LEGALE  
PER ELETTORI FISICAMENTE IMPEDITI  
Ai sensi del D.P.R. 16 maggio 1960, n. 570 e successive modifiche e integrazioni.

Si certifica che il sig./la sig.ra \_\_\_\_\_

Nato/a a \_\_\_\_\_ (CH) il \_\_\_\_ / \_\_\_\_ / \_\_\_\_

Residente a \_\_\_\_\_ (CH)

In via \_\_\_\_\_ n° \_\_\_\_\_

Documento di riconoscimento \_\_\_\_\_ n° \_\_\_\_\_

Rilasciato da \_\_\_\_\_ il \_\_\_\_ / \_\_\_\_ / \_\_\_\_

- È un soggetto che può esprimere il voto da solo, ma deve essere accompagnato fino alla cabina con precedenza sugli altri elettori.
- È un soggetto che si trova nell'impossibilità di esprimere il voto da solo essendo affetto da (indicare la diagnosi ai sensi della sentenza del Consiglio di Stato n. 1439 del 20.03.2006): \_\_\_\_\_
- È un soggetto non deambulante per cui può esercitare il diritto di voto in sedi esenti da barriere architettoniche.
- È un soggetto impossibilitato ad allontanarsi dalla propria abitazione e in condizioni di dipendenza continuativa e vitale da apparecchiature elettromedicali (ex Legge n.22 del 27.01.2006).
- È un soggetto affetto da gravissima infermità, tale che l'allontanamento dall'abitazione in cui dimora risulta impossibile anche con l'ausilio dei servizi di trasporto pubblico previsti dall'art. 29 della legge 5.02.1992, n° 104 (L. n. 46 del 07.05.2009)

Il presente certificato vale anche in caso di ballottaggio.

Il Dirigente Medico

**DOMANDA** per richiedere l'accertamento Medico Legale per esprimere il voto al domicilio (Legge n. 22/2006 come modificata da Legge n. 46/2009)

Al Direttore Unità Operativa di Medicina Legale

A.S.L. 2 Lanciano Vasto Chieti  
Via Martiri Lancianesi n.17  
66100 Chieti

Fax 0871 - 358747  
medicina.legale@asl2abruzzo.it

Io sottoscritto/a \_\_\_\_\_  
nato/a a \_\_\_\_\_ il \_\_\_\_\_  
residente in \_\_\_\_\_ n. \_\_\_\_\_  
tel. n. \_\_\_\_\_, essendo affetto da:

gravissima infermità, tale che l'allontanamento dall'abitazione in cui dimora risulta impossibile anche con l'ausilio dei servizi organizzati dal Comune per gli elettori disabili;

ovvero

da grave infermità tale da impedire l'allontanamento dall'abitazione in cui dimoro a causa della dipendenza continuativa e vitale da apparecchiature elettromedicali;

**CHIEDO**

di essere sottoposto a visita domiciliare per ottenere il rilascio del certificato di cui al comma 3 lettera b) della L. 46/09.

Allo scopo allego:

- Certificato medico** attestante, oltre alla diagnosi delle infermità, l'esistenza delle condizioni di cui al comma 1 dell'art. 1 della Legge n. 46/2009:
- di essere affetto da gravissime infermità, tali che l'allontanamento dall'abitazione in cui dimoro risulti impossibile, anche con l'ausilio dei servizi di cui all'articolo 29 della L.104/92 (automezzi per il trasporto dei disabili, anche dotati di elevatore per sedie a rotelle);
  - di essere affetto da gravi infermità per cui verso in condizioni di dipendenza continuativa e vitale da apparecchiature elettromedicali, tali da impedire l'allontanamento dall'abitazione in cui dimora.
- copia di documento di riconoscimento** (se firma persona delegata, anche copia del documento di questi).

\_\_\_\_\_, il \_\_\_\_\_  
(luogo) (data)

\_\_\_\_\_  
(firma)

## REGIONE ABRUZZO - ASL 2 LANCIANO VASTO CHIETI

### INFORMATIVA UNICA SUL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI ai sensi dell'art. 13 del Regolamento UE 679/2016 (GDPR)

Gentile utente,

in attuazione del Regolamento UE 679/2016 (Regolamento Generale sulla Protezione dei Dati - di seguito "Regolamento") la ASL2 Lanciano Vasto Chieti, in qualità di Titolare del trattamento dei dati, con il presente documento la informa sulla finalità e le modalità di utilizzo dei suoi dati personali nell'ambito delle proprie attività istituzionali. Ella viene informata anche sull'esercizio dei suoi diritti (Artt. 15 - 23 del Regolamento).

I dati personali che le vengono richiesti (ad es: dati anagrafici), recapiti, tessera sanitaria, codice fiscale, ecc.) e, in particolare, i dati relativi alla sua salute sono indispensabili per l'erogazione o la gestione delle prestazioni sanitarie richieste e sono utilizzati dal personale dell'Azienda, nel rispetto del segreto professionale e del segreto d'ufficio e secondo i principi della normativa in materia di protezione dei dati personali (privacy).

#### Titolare del trattamento

Titolare del trattamento è la ASL2 Lanciano Vasto Chieti, con sede in via Martiri Lancianesi, n. 17/19, 66100 Chieti (Italia). E-mail: direzione.generale@asl2abruzzo.it; PEC: info@pec.asl2abruzzo.it; centralino telefonico & tel. 0871.3571

#### Il Responsabile per la Protezione Dati - RDP (o DPO)

Il Responsabile della Protezione dei Dati (RDP) è raggiungibile al seguente indirizzo: ASL2 Lanciano Vasto Chieti, via Martiri Lancianesi, n. 17/19 - 66100 Chieti (Italia); E-mail: dpo@asl2abruzzo.it; PEC: dpo@pec.asl2abruzzo.it.

#### Base giuridica e Finalità del trattamento.

Alla luce degli Artt. 2-sexies, 2-septies, e 75 del Codice in materia di protezione dei dati personali e dell'art. 9, paragrafo 2, lettere g), h) ed i) del Regolamento, i trattamenti dei Suoi dati personali (comprensivi di quelli appartenenti a categorie particolari di dati, ad esempio, quelli riguardanti lo stato di salute) non rendono necessario il Suo consenso, quando vengono effettuati dalla ASL2 Lanciano Vasto Chieti nell'esercizio delle proprie funzioni istituzionali, comprensivi delle attività amministrative ad essi correlate e relative alle seguenti finalità (generalmente riconducibili ai trattamenti di dati personali necessari per motivi di interesse pubblico rilevante secondo quanto previsto dall'art. 2-sexies.2.f) - u) del Codice):

- tutela della salute e dell'incolumità fisica (conseguita attraverso attività di prevenzione, diagnosi, cura e riabilitazione);
- tutela socio-assistenziale e interventi di rilievo sanitario a favore di soggetti bisognosi, non autosufficienti o incapaci;
- attività legate alla fornitura di beni e servizi all'utente per la salvaguardia della salute (es. fornitura di ausili e protesi);
- adempimenti amministrativi, gestionali e contabili, correlati ai compiti istituzionali della Asl 2 Lanciano Vasto Chieti e/o connessi ad obblighi di legge;
- attività di programmazione, gestione, controllo e valutazione dell'assistenza sanitaria e della qualità del servizio;
- attività epidemiologica, statistica, didattica, nel rispetto dei limiti e delle condizioni dettate dalla legge;
- gestione di esposti, lamenti, contenziosi;
- attività certificatoria;
- ulteriori motivi di interesse pubblico rilevante previsti da norma di legge o di regolamento.

Ulteriori trattamenti di Suoi dati personali, che potrebbero presentare rischi specifici per i diritti e le libertà fondamentali, nonché per la dignità degli interessati, saranno effettuati, in conformità alla legge e ai regolamenti, previa applicazione di ulteriori misure di garanzia o, comunque, attraverso il rilascio di un'ulteriore nota informativa e, ove richiesto, previa acquisizione del Suo specifico consenso, da Lei manifestato liberamente.

Periodo di Conservazione o criteri per determinare tale periodo.

I Suoi dati saranno conservati solo per il tempo necessario al raggiungimento delle finalità per cui sono raccolti, rispettando il principio di limitazione della conservazione di cui all'Art. 5, paragrafo 1, lettera e) del Regolamento, nonché gli obblighi di legge cui è tenuto il Titolare.

#### Categorie di Dati Personali (Art. 9)

- Dati personali; dati anagrafici (art. 4.1)
- Particolari categorie di dati personali (art. 9)
  - o Dati relativi alla salute dell'interessato

- o Dati relativi all'origine razziale o etnica;
- o Dati relativi alle convinzioni religiose o filosofiche
- o Dati genetici;
- o Dati relativi alla vita sessuale o all'orientamento sessuale della persona.

#### AMBITO DI COMUNICAZIONE DEI DATI (DESTINATARI)

I Suoi dati saranno trattati nei modi previsti dalla legge e nel rispetto del segreto professionale e d'ufficio.

I suoi dati personali all'interno della ASLZ Lanciano Vasto Chieti sono trattati esclusivamente da personale specificamente nominato quale "soggetto autorizzato al trattamento dei dati personali", con o senza delega, a compiere adempimenti specificamente indicati dal Titolare del trattamento.

I Suoi dati potranno essere comunicati, solo se necessario, ai seguenti soggetti:

- Regione/Agenzia regionale di sanità, uffici Azienda Sanitaria, Direzione Provinciale Lavoro, Autorità Sanitaria (Sindaco) e professionisti coinvolti nella gestione clinico assistenziale;
- alla compagnia assicurativa dell'Azienda per la tutela della stessa e dei suoi operatori, per l'ipotesi di responsabilità;
- alle Farmacie convenzionate;
- ad altri soggetti pubblici o privati (che svolgono atti vita istituzionale per conto della Azienda);
- all'Autorità Giudiziaria e/o di Pubblica Sicurezza, nei casi espressamente previsti dalla legge, da regolamenti o dalla normativa comunitaria nonché dalle disposizioni impartite dalle autorità a ciò legittimate dalla legge.

Il trattamento avverrà prevalentemente in Italia e UE, ma potrebbe anche svolgersi in paesi extra-UE ed extra-SEE qualora ritenuto funzionale all'efficiente svolgimento delle finalità perseguite nel rispetto delle garanzie a favore degli interessati. In tali casi sarà necessario il consenso scritto al trasferimento dei dati (in paesi extra-UE ed extra-SEE) oppure, in alternativa al consenso, l'adozione di Clausole Standard approvate dalla Commissione Europea o la selezione di soggetti aderenti a programmi internazionali per la libera circolazione dei dati (es. EU-USA).

#### MODALITÀ DI TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

Il trattamento dei dati avviene mediante l'utilizzo di mezzi informatici e/o cartacei, i suoi dati personali sono, altresì, trattati dal personale sanitario e amministrativo della ASLZ Lanciano Vasto Chieti, nominato "soggetto autorizzato al trattamento dei dati personali, con delega o senza delega, a compiere adempimenti specificamente indicati dal Titolare del trattamento", nel rispetto del principio di minimizzazione dei dati, nei limiti dello scopo per cui sono stati raccolti.

I Suoi dati personali potranno essere trattati, se del caso, anche mediante sistemi di ripresa qualora ritenuto utile per le cure.

I dati relativi alla Sua persona sono registrati e conservati in banche dati cartacee e/o informatiche.

Tutti i Suoi dati personali verranno trattati nel rispetto dei Principi applicabili al trattamento di dati personali secondo quanto previsto dall'Art. 5 del Regolamento.

#### DIRITTI DELL'INTERESSATO - ART. 15 e ss

Ella può esercitare i seguenti diritti sui Suoi dati personali, nella misura in cui è consentito dal Regolamento:

- ✓ Accesso (art. 15 del Regolamento)
- ✓ Rettifica (art. 16 del Regolamento)
- ✓ Cancellazione (oblio) (art. 17 del Regolamento): non esercitabile per motivi di interesse pubblico nel settore della sanità pubblica (art. 17.3,6)
- ✓ Limitazione del trattamento (art. 18 del Regolamento)
- ✓ Portabilità (art. 20 del Regolamento): non esercitabile nell'esercizio di compiti di interesse pubblico quale quello sanitario (art. 20.3)
- ✓ Opposizione al trattamento, (art. 21 del Regolamento)

Per l'esercizio dei diritti di cui sopra Ella può rivolgersi al Responsabile della Protezione dei Dati contattabile ai seguenti riferimenti: [dpo@asl2abruzzo.it](mailto:dpo@asl2abruzzo.it), [ufficio.privacy@asl2abruzzo.it](mailto:ufficio.privacy@asl2abruzzo.it) e PEC: [dpo@pec.asl2abruzzo.it](mailto:dpo@pec.asl2abruzzo.it)

#### DIRITTO DI PROPORRE RECLAMO ALL'AUTORITÀ DI CONTROLLO - ARTT. 77, 79

Ella, qualora ritenga che il trattamento che La riguarda violi il Regolamento, ha il diritto di proporre reclamo al Garante, come previsto dall'art. 77 del Regolamento, o di adire le opportune sedi giudiziarie (art. 79 del Regolamento).